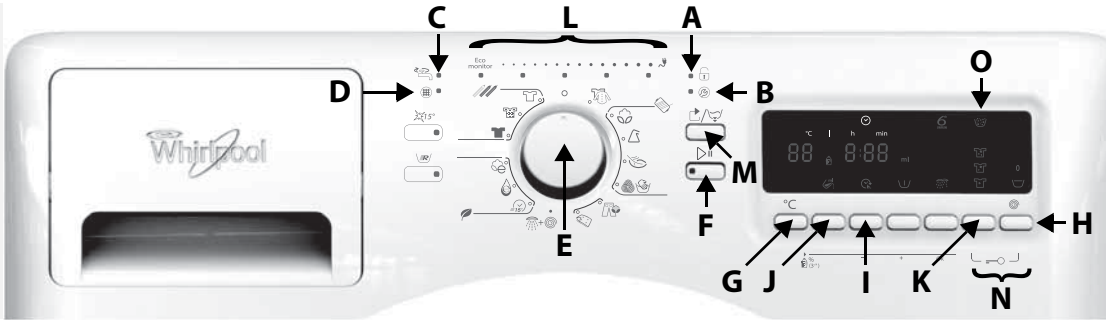


### TABLA DE PROGRAMAS

- A. Indicador de "Puerta abierta"
- B. Indicador de "Asistencia técnica"
- C. Indicador de "Llave del agua cerrada"
- D. Indicador de "Limpiar bomba"
- E. Selector de programas
- F. Botón "Inicio/Pausa"



- G. Botón "Temperatura"
- H. Botón "Centrifugado" (incl. "Paro con cuba llena")
- I. Botón "Fin del ciclo"
- J. Botón "Dosificación recomendada"
- K. Botón "Nivel de suciedad"
- L. Control de consumo
- M. Botón "Reinicio/desagüe"
- N. Combinación de botones para dispositivo de seguridad para niños
- O. Indicador de dosis excesiva de detergente

Programa	Temperatura °C	Etiquetas de lavado	Carga máx. kg	Tipo de lavado/observaciones <i>- Siga las recomendaciones que indica el fabricante en la etiqueta de cuidado de la prenda.</i>	Detergentes y aditivos			Opciones a seleccionar					Dosificación recomendada	Fin del ciclo	Centrifugado	
					Pre-lavado	Lavado principal	Suavizante	Colores 15°	Rápido	Pre-lavado	Aclarado extra	Nivel de suciedad			Centrifugado	Vel. máx. centrifugado (rpm)
<b>Mezclas</b>	frio - 60 °C		6,0	<b>Prendas de tejidos resistentes de algodón, lino, fibras artificiales y mezclas poco sucias o con manchas de suciedad normales.</b> Efectivo programa de lavado de una hora de duración. Asegúrese de que solamente se mezclan prendas de colores similares en un mismo ciclo de lavado.	—	Sí	i	i	—	—	i	i	i	i	i	máx.
<b>Tejidos</b>	<b>Algodón</b>	frio - 95 °C	9,0	<b>Toallas, ropa interior, ropa de mesa y de cama, etc. de algodón y lino, con manchas de suciedad normales o muy sucias.</b>	i	Sí	i	i	i	i	i	i	i	i	i	máx.
	<b>Sintéticos</b>	frio - 60 °C	3,5	<b>Prendas de fibras sintéticas (como poliéster, poliacrílico, viscosa, etc.) o mezclas con algodón con suciedad normal.</b>	i	Sí	i	i	i	i	i	i	i	i	i	máx.
	<b>Delicados</b>	frio - 40 °C	2,5	<b>Cortinas y prendas delicadas, vestidos, faldas, camisas y blusas.</b>	i	Sí	i	i	—	i	—	i	i	i	i	1000 <sup>1)</sup>
	<b>Lana/lavado a mano</b>	frio - 40 °C	2,0	<b>Prendas de lana, identificadas con la etiqueta Woolmark y de lavado a máquina, así como prendas textiles de seda (seguir instrucciones de etiqueta), lino, lana y viscosa marcadas como de lavado a mano.</b> Este programa ha sido probado por The Woolmark Company y aprobado para el lavado a mano y a máquina de prendas de lana.	—	Sí	i	i	—	—	—	i	i	i	i	1000 <sup>1)</sup>
<b>Colores</b>	<b>Blancos</b>	frio - 60 °C	9,0	<b>Ropa blanca de tejidos resistentes de algodón y con manchas de suciedad normales o muy sucias.</b> Ahorre energía seleccionando una temperatura de lavado inferior y añadiendo además de su detergente un producto de lejía con oxígeno.	—	Sí	i	i	—	—	i	i	i	i	i	máx.
	<b>Colores claros</b>	frio - 60 °C	6,0	<b>Prendas de colores blancos y tonos pastel de tejidos delicados.</b> Programa de lavado delicado para evitar que la ropa adquiera un tono gris o amarillento. Utilice detergente de gran potencia, y si fuera necesario también quitamanchas o lejías que contienen oxígeno.	i	Sí	i	i	—	i	—	i	i	i	i	1000 <sup>1)</sup>
	<b>Oscuros</b>	frio - 60 °C	6,0	<b>Prendas negras y oscuras de algodón, mezclas de algodón y poliéster.</b> Programa especial para reducir el desgaste de los colores y evitar que las prendas se destiñan. Es preferible utilizar un detergente líquido especial para prendas oscuras cuando se utilice este programa.	i	Sí	i	i	i	i	i	i	i	i	i	1000 <sup>1)</sup>
<b>Ecológico</b>	<b>Ecoalgodón</b>	frio - 60 °C	9,0	<b>Prendas de algodón con suciedad normal.</b> Programa de lavado de prendas de algodón a 40 °C y 60 °C de mayor efectividad para un consumo eficiente de agua y energía. Programa de referencia para la etiqueta energética.	—	Sí	i	i	—	—	i	i	i	i	i	máx.
	<b>AquaEco</b>	frio - 40 °C	3,0	<b>Prendas de fibras sintéticas o mezclas de sintéticos con algodón poco sucias.</b> Selección de programa con consumo de agua reducido. Use detergente líquido y la cantidad mínima recomendada para 3 kg de ropa. No utilice suavizante.	—	Sí	—	i	—	—	—	i	i	i	i	máx.
	<b>Ráp. 15 min</b>	frio - 30 °C	3,0	<b>Prendas de algodón, fibras artificiales y mezclas con algodón usadas brevemente.</b> Programa Refresh. Utilice la cantidad mínima de detergente recomendada.	—	Sí	i	i	—	—	—	i	i	i	i	máx.
<b>Funciones especiales</b>	<b>Vaqueros</b>	frio - 60 °C	5,0	<b>Ropa vaquera y prendas de tela fuerte similar como pantalones y chaquetas con suciedad normal.</b>	i	Sí	i	i	i	i	i	i	i	i	i	1000 <sup>1)</sup>
	<b>Piezas grandes</b>	frio - 60 °C	3,0	<b>Mantas de fibra sintética, edredones de plumas, poliéster u otras fibras artificiales, sacos de dormir, alfombrillas de baño y piezas similares.</b>	i	Sí	i	i	—	i	i	i	i	i	i	1000 <sup>1)</sup>
<b>Aclarado y centrifugado</b>	—	—	9,0	<b>Programa de aclarado y centrifugado adicional.</b> Igual que el último aclarado y el centrifugado final del programa "Algodón".	—	—	i	—	—	—	i	—	i	i	máx.	

<sup>1)</sup> i : opcional / Sí: dosificación necesaria  
Para un mejor cuidado de las prendas debe limitarse la velocidad de centrifugado de estos programas.

El ciclo de lana/lavado a mano de esta lavadora ha sido probado por The Woolmark Company y aprobado para el lavado de prendas Woolmark identificadas como de "lavado a máquina" o "lavado a mano", siempre que las prendas se laven de acuerdo con las instrucciones de la etiqueta y las indicadas en esta tabla de programas. M0702

## DATOS DE CONSUMO

Programa	Temperatura (°C)	Carga (kg)	Agua (l)	Energía (kWh)	Duración aprox. de programa (horas : minutos) ☺	
					sin "Rápido"	con "Rápido"
Mezclas	40	6,0	65	0,65	1:00	—
Algodón	95	9,0	90**	2,60	2:30	—
Algodón	60	9,0	64	1,53	2:20	1:35
Algodón	40	9,0	82	0,85	2:05	1:15
Sintéticos	60	3,5	48**	0,95	1:35	1:10
Sintéticos	40	3,5	45	0,55	1:20	0:55
Delicados	40	2,5	60	0,65	0:50	—
Lana/lavado a mano	40	2,0	45	0,60	0:40	—
Blancos	40	9,0	85	0,85	2:20	—
Colores claros	40	6,0	70	0,50	1:20	—
Oscuros	40	6,0	49	0,60	1:40	1:15
Ecoalgodón*	60	9,0	62	1,01	4:00	—
Ecoalgodón*	60	4,5	40	0,82	3:30***	—
Ecoalgodón*	40	4,5	40	0,74	3:15***	—
AquaEco	40	3,0	19	0,45	1:00	—
Rápido 15 min	30	3,0	30	0,20	0:15	—
Vaqueros	40	5,0	60	0,50	1:30	1:10
Piezas grandes	40	3,0	70	0,75	1:30	—

Los valores de consumo han sido medidos en condiciones de funcionamiento normalizadas de acuerdo con la norma IEC/EN 60456. Los valores de consumo en el hogar pueden variar dependiendo de la temperatura y presión del suministro de agua, la carga y el tipo de lavado. Los datos de consumo indicados están basados en una temperatura del agua de entrada de aprox. 15 °C a través de la válvula de llenado de agua fría y de la válvula de llenado de agua caliente (si procede). Si su lavadora está equipada con una válvula de llenado de agua caliente, la conexión de esta válvula al suministro de agua caliente reducirá el consumo de energía al reducir los tiempos de calentamiento, y dependiendo de la temperatura del agua en la válvula de llenado de agua caliente. Los consumos de agua y de energía se refieren a la configuración por defecto de los programas, con la temperatura y la carga que se indica en la tabla; los datos de consumo también variarán al seleccionar cualquier opción o modificar la velocidad de centrifugado.

☺ La duración del programa puede diferir de los valores indicados anteriormente, ya que depende de las condiciones de funcionamiento que se apliquen en el momento (véase también la "Guía para la solución de anomalías" en las instrucciones de uso).

\* Programas de referencia para la etiqueta energética

\*\* Para reducir la temperatura del agua se añade agua fría al final del ciclo principal de lavado antes de que se realice el desagüe.

\*\*\* Adaptación automática de la duración del programa tras la detección de la carga de lavado.

## CARGA DE LA LAVADORA, CIERRE DE LA PUERTA Y SELECCIÓN DEL PROGRAMA

Cargue la lavadora, cierre la puerta y gire el selector de programas para seleccionar el programa y la temperatura que desee el indicador "Inicio/Pausa" ▷. Parpadea. La temperatura y la velocidad de centrifugado que aparecen en la pantalla se pueden modificar pulsando el botón "Temperatura" ◯ o el botón "Centrifugado" ☺. Si no utiliza la función "Dosificación recomendada" ☺, añada el detergente ahora.

## SELECCIÓN DE LAS OPCIONES

Si no es posible seleccionar un programa con una opción o dos opciones al mismo tiempo, el indicador se apaga automáticamente. Para algunos programas, es posible que una opción esté preseleccionada; si lo desea puede desactivarla.

## Botón "Colores 15" 15°

- Ahorra la energía que se utiliza para calentar el agua y mantiene unos buenos resultados de lavado.
- Mantiene los colores en los lavados de ropa de color.
- Recomendable para prendas poco sucias sin manchas.
- Asegúrese de que el detergente que utiliza es adecuado para las temperaturas de lavado en frío (15 o 20 °C).
- No puede seleccionarse con Algodón 70 - 95 °C.

## Botón "Rápido" ⚡

- Permite realizar un ciclo de lavado más rápido acortando la duración del programa.
- Recomendable únicamente para prendas poco sucias.
- No puede seleccionarse con Algodón 70 - 95 °C.

## Botón "Prelavado" ↓

- Añade un ciclo de prelavado al programa de lavado seleccionado; la duración del programa se prolonga un cuarto de hora aproximadamente.
- Recomendado para el lavado de prendas muy sucias (p. ej. con arena o restos granulados de suciedad).
- No utilice detergente líquido para el lavado principal cuando se activa la opción "Prelavado".

## Botón "Aclarado adicional" ☔

- Se añade una mayor cantidad de agua y se prolonga el ciclo de aclarado.
- Especialmente indicada para zonas con agua muy blanda o para el lavado de ropa de niños y de personas alérgicas.

## Botón "Nivel de suciedad" ☺

- Adapta la duración del programa al nivel de suciedad de su ropa. Además, modifica la cantidad de detergente recomendada cuando se selecciona el botón "Dosificación recomendada".

☺ = poco sucia - ☺ = con suciedad normal - ☺ = muy sucia

No todos los niveles de suciedad se pueden seleccionar en todos los programas.

## Botón "Centrifugado" ☺ (incl. "Paro con cuba llena" ☺)

- Cada programa tiene una velocidad de centrifugado predefinida.
- Pulse el botón para seleccionar una velocidad de centrifugado diferente.
- Si selecciona la velocidad de centrifugado "0", el centrifugado final se anulará y únicamente se drenará el agua. No obstante se mantienen las fases intermedias de centrifugado durante el aclarado.
- Si selecciona "Paro con cuba llena" ☺, la ropa permanece en remojo en el último aclarado sin avanzar hasta el ciclo final de centrifugado para evitar que se arrugue y que se destiñan los colores. Para activar "Paro con cuba llena", pulse el botón "Centrifugado" repetidamente hasta que se encienda el símbolo "Paro con cuba llena" ☺ en la pantalla.
  - El programa de lavado se detiene con la cuba llena cuando el símbolo "Paro con cuba llena" ☺ parpadea en la pantalla; también parpadea el indicador "Inicio/Pausa".
  - Para desactivar el "Paro con cuba llena" e iniciar el centrifugado, pulse "Inicio/Pausa"; la ropa se centrifuga a la velocidad preseleccionada. Puede seleccionar otra velocidad de centrifugado con el botón "Centrifugado" antes de iniciar el ciclo de centrifugado con el botón "Inicio/Pausa".
  - Para desactivar "Paro con cuba llena" y desaguar la lavadora sin centrifugar, pulse el botón "Centrifugado" hasta que aparezca la velocidad de centrifugado "0" en la pantalla; a continuación, pulse "Inicio/Pausa" para iniciar el desagüe.
- No deje la ropa en remojo demasiado tiempo con la función "Paro con cuba llena" (especialmente las prendas de seda).

## AJUSTE DE FIN DEL CICLO ☺

Con esta función puede posponer el programa para que finalice posteriormente: pulse el botón para seleccionar dentro de cuántas horas debe finalizar el programa. De esta forma es posible tener la ropa lista a una hora concreta y aprovechar, por ejemplo, tarifas energéticas más favorables durante la noche.

- No utilice detergente líquido cuando seleccione esta función.
- La hora de "fin del ciclo" puede seleccionarse en intervalos de horas completas (de 1 a 24 horas). Cuando pulse el botón se mostrará en pantalla el menor intervalo de tiempo posible; mantenga pulsado el botón para pasar por todos los intervalos de tiempo disponibles. Para cancelar la selección, continúe pulsando el botón hasta que aparezca el valor "0:00".
- Una vez que se haya seleccionado el tiempo de "fin del ciclo" deseado, pulse "Inicio/Pausa"; en ese instante comenzará la cuenta atrás.
- Durante la cuenta atrás aún puede modificar el ajuste de programas (seleccionar o anular opciones, cambiar la velocidad de centrifugado, etc.). Si las modificaciones seleccionadas prolongan la duración del programa de manera que sobrepasa el intervalo de tiempo que se había ajustado hasta el "fin del ciclo", el programa comenzará inmediatamente.
- En ocasiones puede que el programa finalice antes de que acabe el tiempo de "fin del ciclo" seleccionado (p. ej., para cargas pequeñas). En estos casos la lavadora hará girar la ropa periódicamente para mantenerla ventilada hasta que acabe el tiempo de "fin de ciclo" seleccionado. Durante el secado aparecerá un icono o mensaje animado en la pantalla. La fase de secado se puede interrumpir en cualquier momento pulsando cualquier botón o girando el selector de programas; el icono o mensaje animado se interrumpirá y la puerta se desbloqueará en aproximadamente 1 minuto, tal como se indica en la pantalla.

## DOSIFICACIÓN DE DETERGENTE RECOMENDADA ☺

Con el botón "Dosificación recomendada", puede hacer que su lavadora le indique la cantidad de detergente recomendada para el lavado, teniendo en cuenta el nivel de suciedad seleccionado y el tamaño de la carga.

- Ayuda a ahorrar detergente y protege el medio ambiente y las pieles sensibles, al evitar utilizar una cantidad excesiva de detergente.
- Antes de utilizar esta función, debe adaptar la lavadora a las cantidades recomendadas por el fabricante del detergente que utilice. Asimismo, compruebe si la dureza del agua en su zona corresponde al nivel de dureza preseleccionada en su lavadora: "blanda"; si no, ajústelo.
- Selección el programa, opciones e inicio diferido ANTES de utilizar el botón "Dosificación recomendada".

Para obtener más información, remítase a las instrucciones de uso de la "Dosificación recomendada" entregadas por separado.

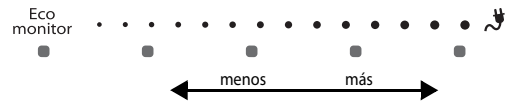
## INDICADOR DE "PUERTA ABIERTA" ☺

Antes de comenzar o finalizar un programa, los indicadores muestran que la puerta se puede abrir. Mientras haya un programa de lavado en curso la puerta permanece bloqueada y no se debe intentar forzar su apertura bajo ninguna circunstancia. Si necesitara urgentemente abrir la puerta durante el funcionamiento de un programa, remítase a "Reinicio de un programa en curso antes de que termine".

## CONTROL DE CONSUMO ☺

El "control de consumo" proporciona información aproximada sobre el consumo energético del programa seleccionado.

En cuando se gira el selector de programas y se selecciona un programa el "control de consumo" se activa.



El indicador a la izquierda indica que el "control de consumo" está activado. Los cuatro indicadores siguientes indican el grado de consumo: cuanto menos energía tenga previsto consumir el programa seleccionado, menos indicadores se encenderán. Esto depende del programa, de la temperatura y las opciones seleccionadas, así como del tamaño de la carga. Por ese motivo, es posible que el nivel de consumo energético previsto se ajuste cuando la lavadora detecte el tamaño de la carga.

## INICIO DE PROGRAMA ▷

Abra la llave del agua y pulse el botón "Inicio/Pausa" ▷. El indicador "Inicio/Pausa" ▷ se enciende. Cuando se ha detectado la carga de la lavadora o se ha adaptado la duración del programa se muestra un icono o mensaje animado en la pantalla.

## DISPOSITIVO DE SEGURIDAD PARA NIÑOS —○

Evita que los niños puedan iniciar un ciclo de lavado o cambiar los ajustes de un programa en marcha. No se puede activar ni desactivar cuando el selector de programas está en la posición "Desconexión/O". Para activar el dispositivo de seguridad para niños:

- Gire el selector de programas a la posición de un programa o ponga en marcha el programa normalmente.
- Pulse los 2 botones con el símbolo de la llave —○ simultáneamente durante 3 segundos como mínimo. Enseguida aparece un símbolo similar a una llave en la pantalla, que indica que el dispositivo de seguridad para niños está activado.

En el momento que se intente cambiar algún ajuste del programa con el dispositivo de seguridad para niños activado, en la pantalla aparece brevemente el símbolo de la llave. No es posible cambiar los ajustes del programa. El único cambio que puede realizar es desconectar la lavadora, girando el selector de programas a la posición "Desconexión/O". Para desactivar el dispositivo de seguridad para niños, realice el mismo procedimiento que para activarlo.

## INDICADORES DE FALLO ☺ ☺ ☺

Si parpadea uno de los indicadores de fallo, o si se produce un mal funcionamiento, consulte la "Guía para la solución de anomalías" en las instrucciones de uso.

La velocidad de centrifugado parpadea en la pantalla: se ha producido un desajuste durante el centrifugado.

## FIN DEL PROGRAMA

- Se enciende el indicador de "Puerta abierta" ☺. La pantalla indica "End" (fin).

- Gire el selector de programas a la posición "Desconexión/O"
- Cierre la llave del agua.
- Abra la puerta y descargue la lavadora.
- Deje la puerta abierta para que se seque el tambor.

## INDICADOR DE DOSIS EXCESIVA DE DETERGENTE ☺

Este símbolo se enciende al final del programa si ha utilizado demasiada cantidad de detergente. Utilice menos detergente la próxima vez.

## CAMBIO DE PROGRAMA Y/O DE OPCIONES TRAS EL INICIO DEL PROGRAMA

- Pulse el botón "Inicio/Pausa" ▷ para interrumpir el programa. El indicador parpadea.
- Seleccione el nuevo programa, la temperatura o cualquier otra opción o velocidad de centrifugado que desee.
- Pulse de nuevo el botón "Inicio/Pausa" ▷. El nuevo programa continúa en el mismo punto en el que se interrumpió el programa anterior. No añade detergente para este programa.

## REINICIO DE UN PROGRAMA EN CURSO ANTES DE QUE TERMINE ☺/☺

Con el botón "Reinicio/Desagüe" ☺/☺ se cancela un programa antes de que termine.

- Pulse y mantenga pulsado el botón "Reinicio/Desagüe" ☺/☺ durante unos segundos; aparece un icono o mensaje animado en la pantalla. Se vacía el agua de la cuba; es posible que tenga que esperar un tiempo antes de poder abrir la puerta.